other Apresyan (En-Ru)

1. ['∧ðə] *a*

1. ещё (один), дополнительный другой

how many other brothers have you? - сколько у вас ещё братьев?

he is without other resources - других средств у него нет

there are some other people waiting to see you - вас ещё ждут другие, вас ждёт ещё несколько человек

he has no other place to go to - ему больше некуда идти

a few other examples would be useful - неплохо было бы привести ещё несколько примеров

(any) other business - текущие дела, разное (в повестке дня)

2. 1) другой, иной, не тот

he is busy now, ask him about it some other time - он сейчас занят, спроси его об этом как-нибудь в другой раз come some other day - приходи(те) как-нибудь в другой раз

it must be decided by quite other considerations - при решении этого вопроса нужно руководствоваться совершенно иными соображениями

change into other clothes - наденьте что-нибудь другое; переоденьтесь

in other circumstances - при других обстоятельствах

it was none other than the general - это был не кто иной, как сам генерал

2) былой, прошлый

sailing ships of other days - парусники прошлого

3. второй, другой (из двух или трёх)

the other half - вторая половина

open your other eye - откройте второй глаз

take it in your other hand - возьмите это в другую руку

on the other side of the road - на той стороне дороги

the other side of the question - другая сторона вопроса

4. обыкн. в сочетании с сущ. во мн. ч. остальные

the other tourists remained in the camp - остальные туристы остались в лагере

the other two hundred francs - остальные двести франков

Smith was saved but every other man in the ship was drowned - Смита спасли, но все остальные, кто был на корабле, утонули

5. в грам. знач. сущ.

1) обыкн. pl ещё, другие, прочие (в том же роде)

... and others (при перечислении) - ... и другие; ... и др., ... и пр.

think of others - подумай о других

there are others to be considered - не надо забывать и о других

the six others started at dawn - остальные шестеро отправились в путь на рассвете

2) другие, иные, не те (предметы, люди и т. п.)

if these books are no use, can you send me some others? - если эти книги не подойдут, не сможете ли вы прислать мне другие?

I don't like this lamp, have you any others? - эта лампа мне не нравится, а других у вас нет?

let others talk, we must act - пусть другие занимаются разговорами, мы должны действовать

some people will like it, others won't - одним это нравится, другим - нет

3) филос. противоположное обратное

nonbeing is the other of being - небытие - противоположность бытия

6. в сочетаниях:

every other - каждый второй

every other day - через день

every other week [month] - раз в две недели [в два месяца]

write on every other page - пишите только на одной стороне листа

one after the other - один за другим

they came running one after the other - они вбегали один за другим

other than - книжн. иной, другой

gratuities other than money - вознаграждение не в виде денег

gifts other than flowers - любые подарки, кроме цветов

I do not wish him any /I would not have him/ other than he is - я хочу, чтобы он именно таким и оставался

he cannot be other than amused by it - это его только позабавит

of all others - именно (этот, тот)

this day of all others - именно в этот день

other days /ways или times/ other manners - иные времена - иные нравы

other ranks - воен. унтер-офицерскийи рядовой состав

other services - воен. небоевые войска

on the other hand - с другой стороны

some ... or other cm. some I ◊

he must have eaten something or other which upset him - он, наверное, съел что-нибудь, от чего ему стало нехорошо

surely some friend or other will help me - наверняка найдётся кто-нибудь, кто мне поможет

other things being equal - при прочих равных условиях /обстоятельствах/

one or other of us will be there - кто-нибудь из нас там будет

just the other way (round) - как раз наоборот

if he doesn't like it, he can /must/ do the other thing - \cong если ему это не нравится, тем хуже для него

this, that, and the other - *раза*. всевозможный, разнообразный, \cong и то и сё; и пятое и десятое the other side - мир иной, загробная жизнь

2. ['ʌðə] adv (обыкн. в сочетании с than)

иначе, по-другому

he thought he could not do other than leave the town - он считал, что не может поступить иначе, чем уехать из этого города I could not do other than I did - я не мог сделать ничего другого; я не мог поступить иначе you can't get there other than by swimming - туда иначе как вплавь не добраться

other

Oxford Advanced Learners Dictionary 8th Ed.

other [other others] BrE ['Aðə(r)] NAmE ['ʌðər] adjective, pronoun

- 1. used to refer to people or things that are additional or different to people or things that have been mentioned or are known about
 - Mr Harris and Mrs Bate and three other teachers were there.
 - · Are there any other questions?
 - I can't see you now— some other time, maybe.
 - Two buildings were destroyed and many others damaged in the blast.
 - This option is preferable to any other.
 - Some designs are better than others.

compare †another

- 2. the, my, your, etc. other used to refer to the second of two people or things
 - My other sister is a doctor.
 - One son went to live in Australia and the other one was killed in a car crash.
 - · He raised one arm and then the other.
 - · You must ask one or other of your parents.
- 3. the, my, your, etc. other used to refer to the remaining people or things in a group
 - I'll wear my other shoes— these are dirty.
 - 'I like this one.' 'What about the other ones?'
 - I went swimming while the others played tennis.
- 4. the other... used to refer to a place, direction, etc. that is the opposite to where you are, are going, etc.
 - · I work on the other side of town.
 - · He crashed into a car coming the other way.
 - · He found me, not the other way round/around . Most idioms containing other are at the entries for the nouns and verbs in the idioms, for example in other words is at word.

Idioms: \tag{other day = \tag{other than}

Word Origin:

Old English other, of Germanic origin; related to Dutch and German ander, from an Indo-European root meaning 'different'.

Longman DOCE 5th Ed. (En-En)

other oth er S1 W1 /'Aða \$ 'Aðar/ BrE AmE determiner, adjective, pronoun

[Language: Old English]

1. THE SECOND OF TWO used to refer to the second of two people or things, which is not the one you already have or the one you have already mentioned

the/your other

- I can't find my other shoe.
- One man was arrested, but the other one got away.
- He kept shifting awkwardly from one foot to the other.
- She took it for granted that each knew who the other was.
- 2. THE REST used to refer to all the people or things in a group apart from the one you have already mentioned or the one that is already known about

the/your other

- The other hotels are all full.
- She's much brighter than all the other children in her class.
- I chose this coat in the end because the other ones were all too expensive.

the/your others

I can see Julie, but where have all the others gone?

- 3. ADDITIONAL used to refer to additional people or things of the same kind:
 - There are one or two other problems I'd like to discuss.
 - I've got some other friends I'd like to invite.
 - Have you any other questions?

among others (=used when mentioning one or more examples)

The guests included, among others, Elizabeth Taylor and Michael Jackson.

- 4. DIFFERENT used to refer to a different person or thing from the one you have already mentioned or the one that is already known about:
 - David and Jessica were playing with two other children.
 - You'd better change into some other clothes.
 - Do you envy other women who seem to manage their lives better?
 - Can we discuss this some other time?
 - There is no other job I would rather do.
 - Saudi Arabia produces more oil than any other country.

I hope you will learn to show more respect for others (=other people).

some ... others

Some people are at greater risk than others.

5. OPPOSITE used to refer to the thing that is opposite you, furthest from you, or moving away from you

the other side/end/direction etc

- You can park on the other side of the street.
- He lives at the other end of the road.
- She drove off in the other direction.

6. other than apart from a particular person or thing SYN except:

- The truth was known to no one other than herself.
- He doesn't eat pork, but other than that he'll eat just about anything.
- 7. none other than somebody used to emphasize that the person involved in something is famous, impressive, or surprising:

 Johnson's defence lawyer was none other than Joe Beltrami.
- 8. the other way around/round the opposite of what you have just mentioned:
 - I always thought that rugby was a rougher game than football, but in fact it's the other way round.
 - Students practise translating from French to English and the other way around.
- 9. the other day/morning/week etc used to say that something happened recently, without saying exactly when:
 - I saw Rufus the other day.
- 10. something/someone/somewhere etc or other used when you are not being specific about which thing, person, place etc you mean:
 - It'll be here somewhere or other.
 - We'll get the money somehow or other.
- 11. in other words used when you are expressing an idea or opinion again in a different and usually simpler way:
 - The tax only affects people on incomes of over \$200,000 in other words, the very rich.
 - So he is a fraud, a common thief in other words.
- **12**. **the other woman** used to refer to a woman with whom a man is having a sexual relationship, even though he already has a wife or partner:

He left his wife and child and moved in with the other woman.

⇒ †another, †each other, ⇒ every other at †every(5), ⇒ on the one hand ... on the other hand at †hand¹(5)

GRAMMAR

Do not use other after 'an'. Use another:

• There must be another way of doing it.

Do not add 's' to other when using it before a plural noun:

children from other countries (NOT others countries)

```
other Freakuency Pack
```

12500**73** MCW 15000**53** COCA RANGE: **1k** OTHER 777755 other 652199 others 125053 otherness 503 COCA 500k Unlemmatized 133417**77** 570774 jj 29564**706** 55715 ppx222 12163**2876** 614765 ii21

8067**4140**9700 nn1 697**25353**740 pn22

₂₁₄**42751**²⁹⁸ npx ₁₃₉**62412**¹⁴⁶ nnu

26147576²⁸ np1 275368⁹ pph1

₆349758⁶ ppy

4393360⁵ cc 4393363⁵ ddq

44505374 ppis2

44510964 vbz